



Magyarország Nagykövete  
Berlin

Daniela Schwarzer  
igazgató asszony részére  
Deutsche Gesellschaft für Auswärtige Politik

Másolatban:

Dr. Thomas Enders  
elnök úr részére  
Deutsche Gesellschaft für Auswärtige Politik

Tisztelt Igazgató Asszony!

A „*Süddeutsche Zeitung*”-ban jelent meg Önnel az az interjú, amelyben erősen tényyszerűtlen és mélyen sértő tartalommal nyilatkozik Magyarországról. A nevezett újság esetében ez a stílus és módszer mindennapi gyakorlat, ezt itteni közel öt éves mandátumom alapján kellő módon megtapasztaltam. Ez önmagában nem igényelne reakciót, hiszen ma is megtapasztaljuk, a véleményszabadság több szószólója azt úgy értelmezi és alkalmazza, hogy az ő véleményük szabad, a másiké meg nem. Számukra a másik álláspontja csak egy jól működő karantén lakója, és korona vírus ide, korona vírus oda, a „*Kontaktverbot*”-ot a tényekhez is fegyelmezetten betartják.

Amiért ebben a formában fordulok Önhöz, annak két oka van. Egyrészt az Ön által vezetett intézmény státusza, másrészt az a tény, hogy az Ön stábjában van magyarul tudó munkatárs. A DGAP nem csak alaprendeltetése, hanem képességei alapján is elvileg arra lenne hivatott, hogy a tények ismeretében, megalapozottan foglaljon állást.

Ha alkalmaznák a rendelkezésükre álló magyar nyelvtudást, ha elolvasnák a magyar jogszabályokat, ha rátekintetének a Magyar Országgyűlés mindenki számára hozzáférhető honlapjára, akkor talán nem nyilatkozna olyan abszurd dolgokat, hogy a rendeleti felhatalmazás határidő nélküli, hogy a kormány a Parlament nélkül kormányoz, és hogy a magyar demokrácia a vírus egyik első áldozata. Hangsúlyozom, bár emocionálisan is hatásos az Ön nyilatkozata, felháborodásom tisztán tényekre alapozódik.

A másik ok, amiért Önhöz fordulok, rendszerszerű problémából ered. A DGAP honlapján olvasható, hogy célja a demokráciára, békére és jogállamiságra irányuló



Magyarország Nagykövete  
Berlin

fenntartható német és európai kül- és biztonságpolitika támogatása. A DGAP szakértői tanácsokat adnak a politika, a gazdaság és a civil társadalom részére.

Ha rátekintünk a DGAP idézett honlapjára, akkor első helyen a tényszerűtlen „*Ungarn bashing*” jelenik meg, azt követi egy „*Polen bashing*”. Azt nem én vagyok hivatott eldönteni, hogy ez összeillik-e a mai interjújának szalagcímével („*Wir müssen die besseren Partner sein*”).

Azt tapasztaltam az elmúlt hónapokban, hogy az a politika, az a gazdaság, akiket ezek szerint a DGAP is „tanácsokkal lát el”, kész és nyitott volt az Európáért érzett közös felelősség alapján folyamatosan és példa értékűen szélesíteni és mélyíteni a magyar-német együttműködést. Az 55 mrd € fölötti gazdasági együttműködés új minőségi szakaszba lépett az innovációs platform beindításával. Azon túl, hogy katonáink a Bundeswehr tagjaival kart-karba öltve százszámra védik Európa biztonságát a világ számos válságövezetében, új fejezet nyílt a védelempolitikai és hadiipari együttműködésben, és a magyar fegyveres erők igen nagymértékben német szövetségeseink tapasztalatára, termelési kapacitásaira alapozva fejlődnek fel a világszínvonalhoz. A sok fájdalmas vita után a migrációban is konszenzus közeli állapotba jutottunk azzal, hogy a külső határok védelmének elsődlegessége mellett egyre nagyobb mértékben működünk együtt tíz- és százezrek humanitárius segítésében a válságövezetekben, vagy azok közelében. Ez mind komoly hozzájárulás ahhoz, hogy az Európai Unió szuverenitása erősödjön. A korona krízisből majd további következtetéseket is le kell vonni, hogy ez a szuverenitás minden dimenzióban valósággá váljon. Németország, a német politika, gazdaság és civil társadalom ezen a téren is számíthat ránk. Mert megbízható szövetségeseink vagyunk.

Tisztelt Igazgató Asszony!

Higgye el, nem könnyű elolvasni, meghallgatni a NATO- és EU-tag Magyarország berlini nagyköveteként a rendszerszerűvé vált vádaskodásokat. Miközben az EP volt elnöke ma reggel azt az abszurd állítást fogalmazta meg, hogy a magyar miniszterelnök a korona válság árnyékában próbálja diktatúráját kiépíteni, az elmúlt napokban több száz interjú, kommentár, hír jelent meg hazámról. Amikor százmilliók élete változott meg drámai mértékben, amikor tízezrek életéért megy a küzdelem, akkor a magyarországi hírek sokszor az első helyen, és igen gyakran minimum dobogón szerepelnek. Eddig öt (öt!) német média volt nyitott a magyar álláspont bemutatására. Ennyit a véleményszabadságról. A sajtó mellett nem kevés politikus is beszállt ebbe a kampányba. Egy részük minősíthetetlen módon teszi ezt, aminek „szép példája” a



Magyarország Nagykövete  
Berlin

magyar parlamenti képviselők „a saját hentesüket megválasztó legostobább borjúnak” titulálása. A „diktatúrázás” szinte már rutinná vált. Vannak elképesztő csúsztatások, pl. az, hogy a magyar miniszterelnök „olasz víusról” beszélt volna. A többségi megszólalások két fő jellemzője a tények ignorálása, és a kritizált, támadott pozíció karanténba zárása.

Azt Önnek is megerősíthetem, hogy ha a magyar intézkedések bárki számára kérdéseket, kételyeket vetnek fel, mindenkor állok rendelkezésére. Tegnap megjelent 13 tagállam nyilatkozata. Azt gondoltam, hogy itt a megoldás. A Bizottság áttekinti, összeveti és értékeli az összes (!) tagállami intézkedést, és ennek alapján a Tanács a vírus legyőzése után mielőbb vitát folytat. Európai stílus, európai módszer mondhatnánk, nem véletlenül jelentette be az illetékes magyar miniszter, hogy „ha meghívtak volna”, mi is az aláírók között lettünk volna. Aztán ma azt olvasom hajnalban az egyik vezető német napilapban, hogy a kezdeményezés egyik motorjának számító politikus már a vitarendezés megkezdése előtt ítéletet hirdetett.

Ha a DGAP úgy gondolná, hogy „a politika, gazdaság és civil társadalom felelőseit” tényszerűen kívánja tanácsokkal ellátni, akkor biztosíthatom, állok az Ön és az Önök szakértői rendelkezésére. Bárhol, bármikor, bárkivel kész vagyok megvitatni a helyzetet, és azt is, hogy hogyan válhat közösségünk „a jobb partnerré” a válságkezelés, és még inkább a láthatatlan ellenség legyőzése utáni új világ győztesévé. Kész vagyok együttműködni Önnel a felelős és fenntartható európai kül- és biztonságpolitikai gondolkodás előmozdításában. Szerintem a „politikai vírus” terjedésének megállítása közös érdekünk.

Berlin, 2020. április 3.

Üdvözlettel:

Dr. Györkös Péter